

## Mùa Thu 2020: Thông Tin Cập Nhật Ngày 11 Tháng 7

Ngày 11 Tháng 7, 2020

Kính gửi các gia đình và nhân viên PPS,

Chúng tôi biết tất cả quý vị đều mong muốn biết kế hoạch sơ bộ của chúng tôi cho mùa thu năm 2020. Chúng tôi muốn giữ lời hứa gửi thông tin cập nhật cho quý vị thường xuyên về kế hoạch và sự chuẩn bị của chúng tôi, bắt đầu vào Tháng 3 và tiếp tục trong những tháng mùa hè này.

Như với bất kỳ quyết định nào của chúng tôi, ưu tiên cao nhất là sức khỏe và phúc lợi của các học sinh và nhân viên. Các kế hoạch và quyết định nảy sinh của chúng tôi được dựa vào hướng dẫn sức khỏe cộng đồng mới nhất và [hướng dẫn từ Bộ Giáo Dục Oregon](#) khi chúng tôi chuẩn bị mở cửa trường học trở lại. Điều quan trọng là các học sinh, gia đình và nhân viên của chúng tôi hiểu rằng **chúng tôi sẽ chỉ mở cửa lại các ngôi trường học nếu các chuyên gia y tế công cộng nói rằng việc đó an toàn. Nếu chúng tôi không thể mở cửa các ngôi trường học một cách an toàn, tất cả việc giảng dạy và học tập cho mọi học sinh sẽ xảy ra trên mạng/trực tuyến** cho đến khi an toàn để trực tiếp trở lại trường. Trải nghiệm học tập trực tuyến cho các học sinh sẽ khác với những gì được cung cấp vào mùa xuân năm ngoái, bao gồm quyền truy cập vào thời gian giảng dạy bổ sung và tài nguyên kỹ thuật số.

Khi chúng tôi phát triển các kế hoạch mở cửa trở lại, mối quan tâm chính của chúng tôi là làm thế nào để phục vụ và hỗ trợ tốt nhất cho việc học tập và nhu cầu cảm xúc xã hội cho mỗi học sinh, đặc biệt là các học sinh da màu. Chúng tôi cũng xem xét các nhu cầu khác biệt của các học sinh, bao gồm hỗ trợ chuyên biệt theo sự đòi hỏi của các học sinh có nhu cầu đặc biệt. Chúng tôi sẽ tiếp tục cung cấp các bữa ăn và các hỗ trợ chính khác, như các công cụ công nghệ, cho các học sinh của chúng tôi. Chúng tôi cũng tuân theo các nguyên tắc hướng dẫn và Lý thuyết hành Động của chúng tôi ([guiding principles and Theory of Action](#)), đặc biệt chú ý đến cách chúng tôi có thể ưu tiên các học sinh bị ảnh hưởng quá mức bởi đại dịch: các học sinh Da Đen, bản địa và da màu.

**Chúng tôi đang làm việc siêng năng để mở đầu năm học 2020-21 một cách an toàn vào Ngày 2 Tháng 9.** Tuần đầu tiên, tháng đầu tiên và học kỳ đầu tiên của trường học sẽ như thế nào phụ thuộc vào các hoàn cảnh liên quan đến đại dịch COVID-19. Một lần nữa, tất cả các kế hoạch của chúng tôi sẽ dựa trên hướng dẫn cập nhật từ các cơ quan y tế. Ngay bây giờ, kế hoạch sơ bộ của chúng tôi bao gồm:

**Chúng tôi đang đề xuất một mô hình trong đó hai tuần lễ đầu tiên của trường học, Ngày 2-11 Tháng 9, sẽ được dành riêng cho một số thành phần học tập và cảm xúc xã hội cơ bản quan trọng để bảo đảm các học sinh, nhà giáo dục và gia đình sẵn sàng cho việc học tập trong tương lai.** Những hoạt động này sẽ được tiến hành trên mạng/trực tuyến và bao gồm:

- Giáo viên kết nối với riêng từng học sinh.
- Nhiều cơ hội và cách để các gia đình làm quen với công nghệ học tập sẽ được sử dụng bởi con em của mình.

- Huấn luyện các giáo viên về việc sử dụng tất cả các công nghệ giảng dạy và học tập và các giao thức y tế mới.
- Tham gia cảm xúc xã hội để giúp giảm bớt lo lắng và căng thẳng của những tháng qua.
- Bảo đảm công nghệ có sẵn để mọi học sinh đều có thiết bị hoạt động và truy cập trực tuyến, đặc biệt là các học sinh “mới đến PPS”.
- Các quá trình chăm sóc sức khỏe được thực hành và có sẵn trước khi học sinh vào các ngôi trường.

Thời gian này sẽ cho phép chúng tôi bảo đảm các nền tảng học tập trực tuyến hoạt động tốt trên quy mô lớn, toàn sở học chánh và các học sinh và giáo viên sẵn sàng, kết nối với nhau và thoải mái với công nghệ học tập mà họ sẽ sử dụng.

**Theo việc định hướng hai tuần đầu được đề xuất này, kế hoạch hiện tại của chúng tôi bao gồm các học sinh trở lại trường và tham gia học tập trực tuyến trong các nhóm nhỏ hơn được chỉ định vào Ngày 14 Tháng 9. Hiện tại, các mô hình mở cửa lại của chúng tôi, bao gồm thời khóa biểu của trường học và học sinh, rất linh hoạt để dự đoán nhiều hoàn cảnh liên quan đến đại dịch.** Chúng tôi sẽ cập nhật những mô hình này khi chúng tôi biết thêm và tham khảo ý kiến các chuyên gia y tế công cộng.

Mục tiêu của chúng tôi là bảo đảm việc học tập của học sinh xảy ra năm ngày mỗi tuần, bất kể địa điểm. Khi chúng tôi cân bằng các yêu cầu khoảng cách (cách xa nhau 6 feet) với mong muốn tối đa hóa giảng dạy trực tiếp đối mặt, mô hình hiện tại của chúng tôi đề nghị học sinh có thể ở trong các tòa nhà của trường ít nhất hai ngày một tuần. Học trực tuyến sẽ là một phần của kinh nghiệm học tập của mỗi học sinh, khi chúng tôi chuẩn bị cho sự liên tục học tập trong bất kỳ hoàn cảnh hoặc tình trạng nào. Chúng tôi muốn hỗ trợ các học sinh, nhà giáo dục và thành viên gia đình khả năng linh hoạt khi chúng tôi chuyển đổi giữa mô hình học tập trong lớp và trực tuyến, tùy thuộc vào các hoàn cảnh và tình trạng sức khỏe và an toàn thay đổi.

- **Pre-K đến lớp 8:** Chúng tôi hiện đang phát triển mô hình nhóm A/B.
  - Nhóm A sẽ trực tiếp đến trường vào Thứ Hai và Thứ Ba.
  - Nhóm B sẽ trực tiếp đến trường vào Thứ Năm và Thứ Sáu.
  - Thứ Tư sẽ được dành cho việc làm vệ sinh tẩy sạch các lớp học giữa các nhóm và dành cho việc tiếp tục phát triển và đào tạo chuyên môn cho các giáo viên và nhân viên.

Mô hình nhóm A/B cho phép chúng tôi duy trì các yêu cầu khoảng cách cách xa; nói cách khác, chúng tôi sẽ có khoảng một nửa số học sinh trong lớp học cùng một lúc. Các học sinh tiểu học sẽ được chỉ định một giáo viên chủ nhiệm, người sẽ duy trì sự nhất quán trong kinh nghiệm học tập của học sinh. Chúng tôi đang tìm kiếm một mô hình giáo viên chủ nhiệm tương tự cho các học sinh trung học cấp hai.

- **Chúng tôi đang xem xét một mô hình trong đó các học sinh Trung Học sẽ học bốn lớp mỗi học kỳ** cho tổng số tám lớp cho cả năm học và sử dụng mô hình nhóm tương tự PK-8 (thí dụ, học sinh sẽ học hai ngày mỗi tuần trong khuôn viên trường). Thời khóa biểu này **sẽ cho phép các học sinh hoàn thành một khóa học kéo dài một năm trong một học kỳ.** Thí dụ, học sinh có thể học

môn Anh Văn trong học kỳ mùa thu và môn Lịch Sử trong học kỳ mùa xuân. Chúng tôi tin rằng việc cho phép học sinh tập trung vào ít lớp hơn sẽ giúp họ thành công hơn trong môi trường, ít nhất là trong một phần của năm, một mô hình hợp giữa học tập trực tiếp và trực tuyến.

- **Các hoạt động ngoại khóa và các kinh nghiệm khác:** Chúng tôi biết rằng việc giảng dạy trong lớp học, trong khi là nền tảng cho giáo dục công cộng, chỉ là một phần của trải nghiệm học tập của học sinh. Chúng tôi sẽ chia sẻ thông tin về các lớp học tự chọn, thể thao, hoạt động ngoại khóa, các chương trình IB và AP, nghệ thuật, CTE và nhiều hơn nữa ngay khi chúng tôi có thể.

**Chúng tôi tiếp tục xem xét các lựa chọn học tập trực tuyến toàn thời gian** cho các gia đình không muốn gửi con em đến các tòa nhà trường học vào đầu năm học. Thêm nhiều thông tin sẽ được thông báo sau.

**Học trực tuyến:** Trong suốt kế hoạch của chúng tôi, chúng tôi vẫn tập trung vào sức khỏe, tập trung vào học sinh và sự linh hoạt, cho rằng rất nhiều những gì chúng tôi sẽ bao gồm trong các kế hoạch mở cửa lại nằm ngoài tầm kiểm soát của chúng tôi. Tại bất kỳ thời điểm nào, chúng tôi có thể phải quay lại học trực tuyến toàn thời gian. Chúng tôi đang chuẩn bị cho sự việc rất có thể xảy ra này và đang đưa ra các kế hoạch để chuyển đổi một cách nhanh nhẹn trong và ngoài việc học trực tuyến khi cần thiết cho một lớp học, một trường học và toàn sở học chánh.

Các giáo viên sẽ được cung cấp sự đào tạo chuyên nghiệp liên tục để hỗ trợ họ trong việc thực hiện chương trình giảng dạy của họ. Sẽ có một sự tập trung vào việc đánh giá và giám sát sự tiến bộ của học sinh để xác định nơi học sinh có thể cần hỗ trợ thêm. Trong mọi mô hình trường học mà chúng tôi đang xem xét có thể được, các giáo viên sẽ tập trung vào việc duy trì sự học tập liên tục cho các học sinh, cho dù họ đang ở trong lớp học hay học trực tuyến.

Chúng tôi sẽ tiếp tục thích ứng, hiểu rằng khả năng thích ứng là điều mà mỗi người chúng ta - học sinh, nhà giáo dục và nhân viên, phụ huynh - đã phải dựa vào bốn tháng qua. Không có viễn cảnh nào cho mùa thu là hoàn hảo, nhưng chúng tôi đang nỗ lực để cung cấp cho mọi người trong cộng đồng trường học của chúng tôi lựa chọn tốt nhất có thể được cho việc giảng dạy và học tập vào mùa thu này.

Chúng tôi sẽ cập nhật cho quý vị khi chúng tôi làm việc với các gia đình, đối tác nghiệp đoàn và các bên liên quan của sở học chánh, bao gồm ý kiến phản hồi mà chúng tôi đã nhận được từ nhiều gia đình PPS qua cuộc khảo sát ý kiến của chúng tôi.

Chúng tôi coi trọng ý kiến và phản hồi của quý vị khi chúng tôi cải thiện kế hoạch sơ bộ này và chúng tôi hoan nghênh ý kiến và thắc mắc của quý vị. Tuần tới chúng tôi sẽ chia sẻ cách để quý vị tiếp tục đặt câu hỏi liên quan đến việc mở cửa trường học trở lại. Tìm các bản cập nhật thường xuyên trong hộp thư của quý vị và thông tin mới nhất tại [pps.net/fall2020](https://pps.net/fall2020).

Cám ơn quý vị.